

# ALLES IST EINFACH.

Unser EASY!Lock-System ist der Anfang von besserem Reinigen, nicht das Ende Ihres vorhandenen Zubehörs. Damit Sie Zubehöre mit EASY!Lock-Anschluss uneingeschränkt mit vorhandenen Geräten und Zubehören mit metrischen Gewinden (M22 x 1,5) einsetzen können, haben wir spezielle Adapter entwickelt. Und wir haben Ihnen die Auswahl des richtigen Adapters mit passenden Anschlüssen ganz einfach und sicher gemacht. Jeder Adapter ist mit einem 2-farbigen Kunststoffmantel sowie einer geprägten Nummerierung versehen. Der Anschluss in Anthrazit ist der neue EASY!Lock-Anschluss, der Anschluss in Schwarz für das herkömmliche metrische Gewinde.

Wir beraten Sie gern:

#### Deutschland

Alfred Kärcher Vertriebs-GmbH  
Reinigungssysteme  
Friedrich-List-Straße 4  
71364 Winnenden

Tel. +49 7195 903-0  
Fax +49 7195 903-2805

info@vertrieb.kaercher.com  
www.kaercher.de

**Geprägte Nummer** Jeder Adapter hat seine eigene Nummer. Eindeutig und unverwechselbar

**EASY!Lock-Anschluss**  
4-gängiges Trapezgewinde mit Konus-sicherung

**Gewindeseite M 22 x 1,5**  
Metrisches Gewinde für Zubehöre ohne EASY!Lock

**Anthrazit = EASY!Lock**  
Farbcodierung für den EASY!Lock-Anschluss

**Schwarz = Gewindeseite M 22 x 1,5**  
Farbcodierung für herkömmlichen Gewindeanschluss



# KÄRCHER

makes a difference



M/Pe - 08/2016 - Bestell-Nr. 0.040.060.0 - Gedruckt in Deutschland auf chlorfrei gebleichtem Papier - Technische Änderungen vorbehalten.

## SO HATTEN SIE HOCHDRUCK NOCH NIE IM GRIFF.

Unser neues EASY!Force und EASY!Lock Hochdruckreiniger-Zubehör.

NEU



## **SIE HABEN DIE MACHT.**

Zwischen Ihnen und Ihrer Aufgabe darf nur eines stehen: unsere EASY!Force-Hochdruckpistole. Mit ihr setzen Sie die mächtige Kraft des Hochdrucks spielerisch leicht ein. Das revolutionäre Bedienkonzept der EASY!Force-Hochdruckpistole nutzt die Rückstoßkraft des Hochdruckstrahls und reduziert die Haltekraft für den Abzug auf null. Nullkommanull. Dadurch können Sie ermüdungsfrei und insgesamt viel ergonomischer und entspannter arbeiten. Probieren Sie unsere EASY!Force-Hochdruckpistole aus – und Sie werden sie nicht mehr aus der Hand geben.

# SO HATTEN SIE HOCHDRUCK NOCH NIE IM GRIFF.



**Erleben Sie die neue Dimension der Ergonomie in der Hochdruckreinigung: Mit der neuen EASY!Force-Hochdruckpistole brauchen Sie null Haltekraft und können viel entspannter und mühelos reinigen.**

**Eine Frage der Ergonomie.** Das Arbeiten mit Hochdruckreinigern ist körperlich sehr anstrengend. Umso wichtiger ist die Ergonomie. Das dauernde Halten des Abzugshebels herkömmlicher Hochdruckpistolen führt nach kurzer Dauer zu Ermüdungserscheinungen, Schmerzen im Handbereich und einer verkrampten Arbeitshaltung. Umfangreichere Reinigungsarbeiten sind ohne häufige Pausen oder gar Wechsel des Anwenders kaum auszuführen. Unsere EASY!Force-Technologie ändert das jetzt ein für allemal. Keine Haltekraft mehr. So leicht haben Sie noch nie mit Hochdruck gereinigt.

**Vollkeramikventil für volle Lebensdauer.** Wenn Hochdruckpistolen ausfallen, dann in erster Linie wegen defekter, durch Partikel beschädigter Ventile. Auch damit macht unsere EASY!Force Schluss: Ihr Ventil besteht aus einer Keramikugel mit Keramikdichtsitz und widersteht dadurch jedem potenziell Schaden verursachenden Partikel. Und das bringt Ihnen eine 5-fache Standzeit im Vergleich zu Pistolen mit herkömmlichem Ventil.

**Sie arbeiten intuitiv sicher.** Die Abzugssicherung der neuen EASY!Force-Hochdruckpistole verhindert unbeabsichtigtes Auslösen und gibt Ihnen maximale Sicherheit bei der Anwendung. Ohne Einbuße an Bedienkomfort. Sie müssen die Abzugssicherung nur einmal drücken, um den Hochdruckstrahl auszulösen, das machen Sie intuitiv. Die EASY!Force-Hochdruckpistole bleibt offen, solange Sie den Abzug halten. Lassen Sie den Abzug los, schaltet die Pistole sofort ab.

# KOMFORTABEL IN JEDER SITUATION.

Machen Sie sich keine Gedanken über Arbeitsergonomie - das machen wir für Sie. Unsere EASY!Force-Hochdruckpistole gibt Ihnen bereits ein Optimum an Ergonomie in den üblichen Arbeitspositionen. Wenn es die Situation erfordert, insbesondere beim Arbeiten über Kopf oder bei wechselnden Arbeitswinkeln, können Sie einen zusätzlichen Handgriff einsetzen.



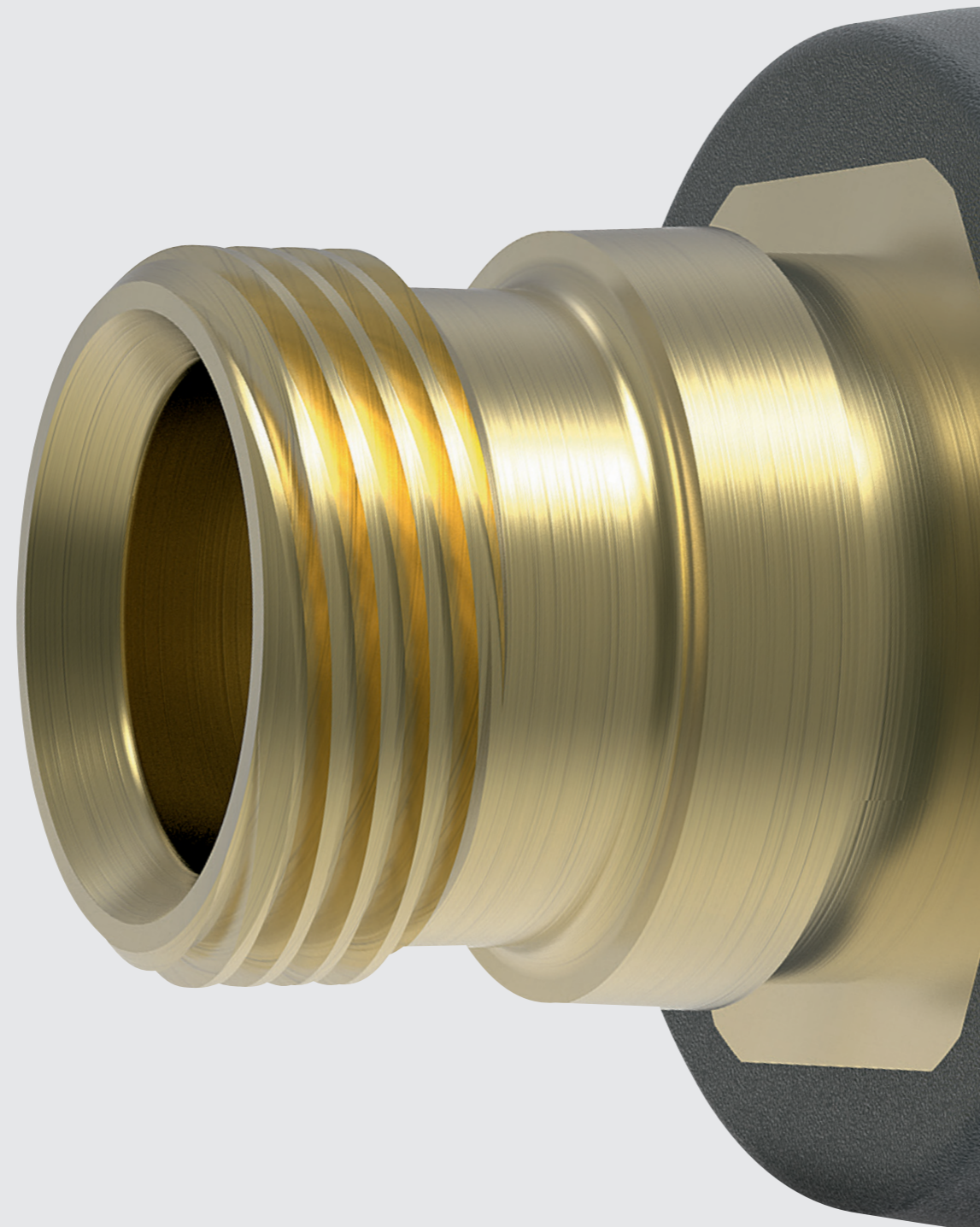
## Mit einem Handgriff geht alles leichter.

Den optional erhältlichen Handgriff montieren Sie am Strahlrohr unserer neuen EASY!Lock-Generation und haben dann alle Möglichkeiten, Ihre Körperhaltung optimal an die jeweilige Aufgabe anzupassen. Durch das regelmäßige Wechseln der Körperhaltung entlasten Sie Ihren Bewegungsapparat auch allgemein und arbeiten dauerhaft entspannter.

Die Fixierung für den Zusatzhandgriff ist am Strahlrohr. Innerhalb dieses Bereichs können Sie den Handgriff entsprechend Ihrer Körpergröße und dem für Sie idealen Arbeitswinkel

verschieben. Das geht mit der einfachen Stell-schraube bequem und schnell. Die ergonomische Formgebung des Handgriffs bietet Ihnen 2 zusätzliche Greifbereiche, egal ob Sie Links- oder Rechtshänder sind. Durch das um 360° drehbare Strahlrohr können Sie den Zusatzhandgriff auch während des Betriebs ganz einfach um die Achse drehen und dadurch noch flexibler agieren.

# ANSCHLUSS IM HANDUMDREHEN.



Mit unseren patentierten EASY!Lock-Schnellverschlüssen rüsten Sie ruckzuck auf oder ab. Unglaubliche 5-mal schneller im Vergleich zu herkömmlichen Schraubverbindungen. Und dabei ist unser EASY!Lock-Schnellverschluss genauso langlebig und robust. Mindestens.

**Schneller bereit – schneller fertig.** Bisher kostete Sie das Auf- und Abrüsten Ihres Hochdruckreinigers viel Zeit. Zum einen, um unterschiedliche Schnittstellen zu verbinden oder zu trennen. Und dasselbe Spiel dann beim Wechsel von Zubehör. Vergessen Sie es. Unser EASY!Lock-System verbindet die Vorteile einer Schnellkupplung mit denen eines Schraubanschlusses. Und Sie gewinnen so Zeit – ca. 80%. Zeit, die Sie für die wirkliche Arbeit brauchen. Oder für andere wichtige Dinge.

**Einmalig schnell, sicher und robust.** Nichts ist so sicher, zuverlässig und langlebig wie eine Gewindeverschraubung. Nichts ist so zeitsparend wie ein Schnellverschluss. Aber eines ist so gut wie beide zusammen: Unser EASY!Lock ist so stark wie eine herkömmliche Gewindeverschraubung und so flexibel wie ein Schnellverschluss. Die Hemmung des Gewindes wird über einen Konus hergestellt. Im Handumdrehen – einmal 360° – verbinden Sie über ein mehrgängiges Gewinde mit Einführhilfe alle Zubehöre vom Hochdruckreiniger bis zur Düse. Schnell und sicher. Immer und immer und immer wieder.

**So leicht ist der Fortschritt.** Bei unserem EASY!Lock-System fällt Innovation nicht ins Gewicht, denn es wiegt nicht mehr als herkömmliche Schraubverschlüsse. Eine kleine Verbesserung mit großer Wirkung für Sie ist die dösenseitige Dichtung am Strahlrohr. Diese sitzt jetzt radial direkt vor dem Haltegewinde. Dadurch ist die Dichtung deutlich langlebiger und verliersicher.

# ALLES IST KOMPATIBEL.

## SO SEHEN PERFEKTE VERBINDUNGEN AUS.

Um die unterschiedlichen Schnittstellen vom Hochdruckreiniger bis zur Düse sowie die Vorwärts- und Rückwärtskompatibilität abzudecken, sind insgesamt 8 unterschiedliche Adapter möglich. Damit ist gewährleistet, dass Sie auch weiterhin jedes Gerät und jedes Zubehör

zusammen mit den neuen Geräten und Zubehör mit EASY!Lock-Anschlüssen betreiben können. In der untenstehenden Übersicht finden Sie alle Adapter mit ihrem jeweiligen Einsatzzweck aufgelistet.\*



**EASY!Lock - M 22 x 1,5** **Bestell-Nr. 4.111-029.0**

Adapter zur Verbindung von HD-Schläuchen mit EASY!Lock und HD-Schläuchen mit M 22 x 1,5-Anschluss.



**EASY!Lock - M 22 x 1,5** **Bestell-Nr. 4.111-030.0**

Adapter zur Verbindung von Hochdruckreinigern / HD-Pistolen mit M 22 x 1,5-Anschluss und HD-Schläuchen mit EASY!Lock.



**EASY!Lock - M 22 x 1,5** **Bestell-Nr. 4.111-031.0**

Adapter zur Verbindung von HD-Pistolen mit M 22 x 1,5 und Strahlrohren oder Servo-Control-Reglern mit EASY!Lock.



**EASY!Lock - AVS** **Bestell-Nr. 4.111-032.0**

Adapter zur Verbindung von HD-Schläuchen mit AVS-Swivelanschluss und der EASY!Force-Hochdruckpistole.



**EASY!Lock - M 22 x 1,5** **Bestell-Nr. 4.111-033.0**

Adapter zur Verbindung von EASY!Force-Pistole und Strahlrohren mit M 22 x 1,5-Anschluss.



**EASY!Lock - M 22 x 1,5** **Bestell-Nr. 4.111-034.0**

Adapter zur Verbindung von HD-Schläuchen mit M 22 x 1,5-Anschluss und der EASY!Force-Hochdruckpistole / Hochdruckreiniger mit EASY!Lock.



**EASY!Lock - M 18 x 1,5** **Bestell-Nr. 4.111-035.0**

Adapter zur Verbindung von Strahlrohren mit M 18 x 1,5-Anschluss und Düsen mit EASY!Lock.



**EASY!Lock - M 18 x 1,5** **Bestell-Nr. 4.111-036.0**

Adapter zur Verbindung von Strahlrohren mit EASY!Lock und Düsen mit M 18 x 1,5-Anschluss.

## TOP ZUBEHÖR.

Die meistverkauften Zubehöre finden Sie in den untenstehenden Tabellen im direkten Vergleich mit alter und neuer Teilenummer. Sicherheit auf einen Blick.

Pistolen und Servo Control		
Produktname	alte Bestell-Nr.	neue Bestell-Nr.
EASY!Force Advanced	-	4.118-005.0
Easy Press	4.775-466.0	-
Servo Control bis 750 l/h	4.775-526.0	4.118-007.0
Servo Control 750-1100 l/h	4.775-470.0	4.118-008.0
Servo Control ab 1100 l/h	4.775-471.0	4.118-009.0

Hochdruckschläuche		
Produktname	alte Bestell-Nr.	neue Bestell-Nr.
HD-Schlauch DN 6, 10 m, 250 bar	6.391-238.0	6.110-034.0
HD-Schlauch DN 6, 15 m, 250 bar	6.391-417.0	6.110-036.0
HD-Schlauch DN 8, 10 m, 315 bar	6.391-342.0 6.390-025.0	6.110-031.0
HD-Schlauch DN 8, 15 m, 315 bar	6.390-185.0	6.110-033.0
HD-Schlauch DN 8, 20 m, 315 bar	6.390-171.0	6.110-032.0
HD-Schlauch DN 8, 10 m, 400 bar	6.388-083.0 6.391-351.0	6.110-038.0
HD-Schlauch DN 8, 20 m, 400 bar	6.390-208.0	6.110-028.0
HD-Schlauch DN 8, 20 m, 400 bar	6.390-027.0	6.110-027.0
Schlauchkupplung	4.403-002.0	4.111-037.0

Strahlrohre		
Produktname	alte Bestell-Nr.	neue Bestell-Nr.
Strahlrohr, drehbar, 600 mm	4.760-664.0	4.112-007.0
Strahlrohr, drehbar, 840 mm	4.760-663.0	4.112-006.0
Strahlrohr, drehbar, 1050 mm	4.760-660.0	4.112-000.0
Strahlrohr, drehbar, 1550 mm	4.760-661.0	4.112-018.0
Strahlrohr, drehbar, 2050 mm	4.760-662.0	4.112-021.0
Zusatzhandgriff	-	4.321-380.0
Schraubstutzen	4.402-002.0	4.111-038.0

Düsen		
Produktname	alte Bestell-Nr.	neue Bestell-Nr.
Powerdüse 25050	2.883-399.0	2.113-023.0
Verschraubungsteil Powerdüse	5.401-210.0	4.112-011.0
3-fach-Düse 034	4.767-147.0	4.117-029.0
Dreckfräser Performance 035	4.767-230.0	4.114-019.0
Dreckfräser Professional 050	4.763-253.0	4.114-027.0

Sonderzubehör		
Produktname	alte Bestell-Nr.	neue Bestell-Nr.
Becherschaumlanze 025	6.394-968.0	2.112-017.0
Becherschaumlanze 042	6.394-969.0	2.112-018.0
FR 30 Me	2.640-355.0	2.111-013.0
FRV 30	2.642-999.0	2.111-010.0

\* Beispielsweise können Sie jeden Hochdruckreiniger mit M 22 x 1,5-Anschluss mit dem Adapter 2 im Handumdrehen auf das neue EASY!Lock-System umrüsten.